



# **TENS Intellect® digital**

## **Manuel d'utilisation**

**Svp lire le manuel d'utilisation avant d'utiliser l'appareil.**

**Attention :** la loi fédérale américaine restreint la vente de cet appareil à ou sur ordonnance d'un professionnel de la santé.

# Table des matières

<b>1</b>	<b>INTRODUCTION</b>		
	1.1	Informations générales.....	1
	1.2	Mise en garde.....	1
	1.3	Informations d'utilisation.....	1
	1.4	Avertissements.....	1
	1.5	Précautions.....	2
	1.6	Réactions indésirables.....	2
<b>2</b>	<b>DESCRIPTION DU PRODUIT</b>		
	2.1	Panneau avant et arrière.....	2-4
<b>3</b>	<b>MODES DE STIMULATION.....</b>		<b>4-5</b>
<b>4</b>	<b>INSTRUCTIONS D'UTILISATION</b>		
	4.1	Vérifier les batteries.....	6
	4.2	Brancher les électrodes aux câbles.....	6
	4.3	Brancher les câbles à l'appareil.....	7
	4.4	Positionnement des électrodes sur la peau.....	7
	4.5	Ajustement du courant.....	7
	4.6	Sélection du mode.....	8
	4.7	Ajustement de la fréquence d'impulsion.....	8
	4.8	Ajustement de la largeur d'impulsion.....	8
	4.9	Ajustement de la minuterie.....	8
	4.10	Ajustement de l'intensité des canaux.....	8
	4.11	Éteindre l'appareil.....	9
	4.12	Minuterie patient.....	9
	4.13	Portabilité.....	10
	4.14	Indicateur de batterie faible.....	10
	4.15	Batterie.....	10
	4.16	Entretien des électrodes.....	11
	4.17	Entretien des câbles.....	11
<b>5</b>	<b>MANIPULATION ET RANGEMENT.....</b>		<b>11</b>
<b>6</b>	<b>SPÉCIFICATIONS.....</b>		<b>11</b>
<b>7</b>	<b>ACCESSOIRES.....</b>		<b>12</b>
<b>8</b>	<b>DÉPANNAGE.....</b>		<b>12</b>
<b>9</b>	<b>GARANTIE.....</b>		<b>12</b>

# 1. INTRODUCTION

---

## 1.1 Informations générales

Ce TENS est un appareil léger et portatif qui peut aider à réduire la douleur et l'inconfort. Il utilise un bas courant électrique pour stimuler les nerfs, de façon à soulager les douleurs symptomatiques chroniques, post-traumatiques et post-chirurgicales.

## 1.2 Avertissement

La loi fédérale américaine restreint la vente et la prescription de cet appareil aux professionnels ayant une licence de l'État dans lequel ils pratiquent, pour l'utilisation ou la prescription d'utilisation.

## 1.3 Utilisation

Cet appareil est utilisé dans le soulagement des douleurs symptomatiques chroniques, post-traumatiques et post-chirurgicales.

## 1.4 Mise en garde

- 1.4.1 Les effets à long terme de la stimulation électronique chronique sont inconnus.
- 1.4.2 La stimulation ne devrait pas être appliquée sur la région du sinus carotidien, particulièrement chez les patients connus comme ayant une sensibilité du réflexe du sinus carotidien.
- 1.4.3 La stimulation ne devrait pas être appliquée sur la gorge ou sur la bouche. Des spasmes sévères des muscles du larynx et du pharynx pourraient survenir et la contraction pourrait être suffisamment forte pour fermer les voies respiratoires ou causer de la difficulté à respirer.
- 1.4.4 La stimulation ne devrait pas être appliquée trans-thoracique puisque l'introduction d'un courant électrique à travers le cœur pourrait causer de l'arythmie cardiaque.
- 1.4.5 La stimulation ne devrait pas être appliquée sur des zones enflées, infectées, où il y a de l'inflammation ni où il y a des irruptions cutanées. Ex : phlébites, thrombophlébites, veines variqueuses, etc.
- 1.4.6 La stimulation ne devrait pas être appliquée sur ou à proximité de lésions cancéreuses.
- 1.4.7 Pour usage externe seulement.
- 1.4.8 NE PAS utiliser le TENS sur la région des yeux.
- 1.4.9 Cet appareil ne devrait être utilisé que sous la supervision constante d'un professionnel de la santé.
- 1.4.10 La sécurité de l'utilisation de l'appareil TENS pendant la grossesse ou l'accouchement n'a pas été prouvée.
- 1.4.11 Les équipements électroniques tels que les moniteurs et alarmes d'ECG peuvent ne pas fonctionner correctement lors de l'utilisation d'un TENS.
- 1.4.12 Appliquer les électrodes sur une peau propre, sèche et intacte seulement.
- 1.4.13 Cet appareil ne devrait pas être utilisé en conduisant, en opérant de la machinerie ou pendant une activité où une contraction musculaire involontaire pourrait mettre l'utilisateur à risque de se blesser.
- 1.4.14 Cet appareil devrait être gardé hors de la portée des enfants.
- 1.4.15 Gardez les électrodes éloignées durant le traitement, les électrodes entrant en contact les unes avec les autres peuvent conduire à une stimulation inappropriée ou à des brûlures au niveau de la peau.

## 1.5 Précautions

- 1.5.1 Des précautions particulières devraient être prises pour les patients ayant des troubles cardiaques, soit suspectés ou diagnostiqués.
- 1.5.2 Des précautions particulières devraient être prises pour les patients ayant de l'épilepsie, soit suspectée ou diagnostiquée.
- 1.5.3 Des précautions particulières devraient être prises en présence de :
- Lorsqu'il y a tendance à l'hémorragie suite à un traumatisme aigu ou à une fracture.
  - Suivant une procédure chirurgicale récente où une contraction musculaire pourrait perturber le processus de guérison.
  - Sur l'utérus lors d'une grossesse ou des menstruations.
  - Sur des zones où il y aurait une perte de sensation.
- 1.5.4 Certains patients pourraient expérimenter une irritation cutanée ou une hypersensibilité suite à la stimulation électrique ou au contact avec le medium de conduction. L'irritation peut habituellement être réduite en changeant le medium de conduction ou en alternant le positionnement des électrodes.
- 1.5.5 Le positionnement des électrodes ainsi que les paramètres de stimulation devraient être basés sur les recommandations du professionnel de la santé.
- 1.5.6 Cet appareil ne devrait être utilisé qu'avec les câbles et les électrodes recommandées par le fabricant.
- 1.5.7 Certains cas isolés d'irritation cutanée peuvent survenir au site où les électrodes sont apposées, suivant une application prolongée.
- 1.5.8 L'efficacité est hautement dépendante de la sélection du patient par un praticien qualifié dans la gestion des patients ayant de la douleur.
- 1.5.9 Si les niveaux de stimulation sont inconfortables ou le deviennent, réduisez l'amplitude de la stimulation à un niveau confortable et contactez votre thérapeute si le problème persiste.

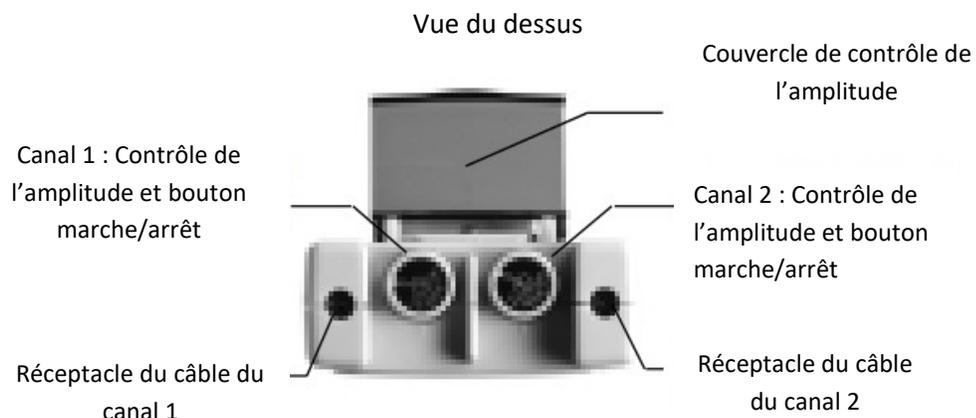
## 1.6 Effets indésirables

- 1.6.1 Une possible irritation cutanée ou brûlure d'électrode sous les électrodes peuvent survenir.
- 1.6.2 Une possible réaction allergique à l'adhésif ou au gel peut survenir.

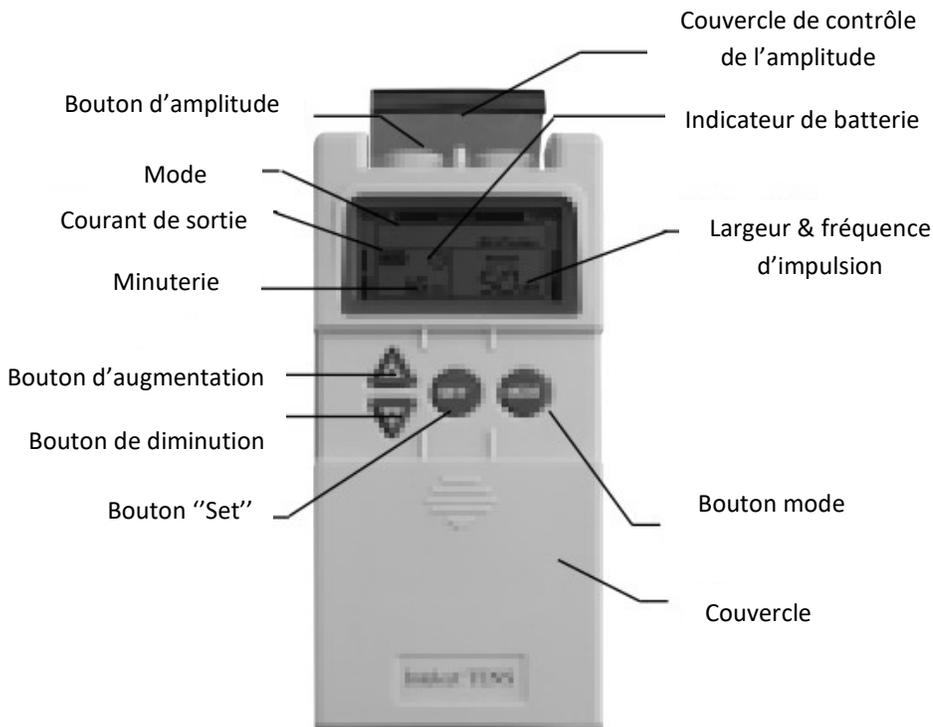
## 2 DESCRIPTION DU PRODUIT

---

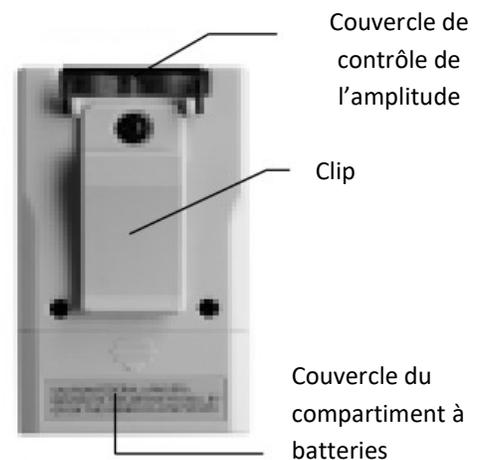
### 2.1 Panneau avant et arrière



## Vue du devant



## Vue du derrière



**Couvercle de contrôle de l'amplitude :** un couvercle d'acrylique protège les boutons de contrôle d'amplitude contre une modification accidentelle de l'intensité du traitement pendant l'utilisation. Une fois l'ajustement fait, rappelez-vous de refermer le couvercle.

**Couvercle de protection des boutons :** un panneau protégeant les boutons de Mode, "Set", augmentation et diminution. Votre professionnel de la santé pourrait régler les paramètres pour vous et vous demander de ne pas l'ouvrir par la suite.

**Contrôle de l'amplitude :** Ceci contrôle l'intensité de la stimulation. Ces contrôles (localisés au-dessus de l'appareil) règlent l'amplitude, ou l'intensité de la stimulation et sont les boutons On/Off.

L'indicateur de marche demeurera allumé tant que l'appareil sera allumé et qu'un courant électrique sort.

**Attention : si le niveau de stimulation est inconfortable ou devient inconfortable, réduisez l'intensité de la stimulation à un niveau confortable et contactez votre professionnel si le problème persiste.**

**Bouton "Augmentation" :** Ce bouton augmente la largeur d'impulsion de 50~300 $\mu$ s, augmente la fréquence d'impulsion de 2 à 150 Hz, et augmente la minuterie de 5 à 90 minutes en mode continu.

**Bouton "Diminution" :** Ce bouton diminue la largeur d'impulsion de 300~50  $\mu$ s, diminue la fréquence d'impulsion de 150 à 2 Hz et la minuterie en mode continu de 90 à 5 minutes.

**Bouton "Mode" :** Ce bouton vous permet de sélectionner le mode de stimulation souhaité. Il offre le statut du mode entre les 5 types de modes de stimulation disponibles : salve, normal, MRW (modulation de la largeur et de la fréquence), SD (intensité et durée) et bi-pulsé.

**Bouton "Set" :** ce bouton fixe la fréquence, la largeur et la minuterie. Appuyez sur le bouton "Set" pour sélectionner un paramètre incluant la fréquence, la largeur et la minuterie.

**Écran LCD :** Cet écran sera utilisé pour afficher le mode de stimulation, la largeur d'impulsion, la fréquence d'impulsion et la minuterie. Le canal choisi est indiqué du côté gauche pour le canal 1 et du côté droit pour le canal 2. Le mode choisi sera affiché au haut de l'écran. La largeur et la fréquence d'impulsion seront indiquées dans le milieu à droite de l'écran. La minuterie et le symbole d'horloge seront indiqués dans le milieu à gauche de l'écran; le symbole d'horloge clignotera dans le dernier 5 minutes du traitement.

**Compartiment à batterie :** 1 batterie 9V

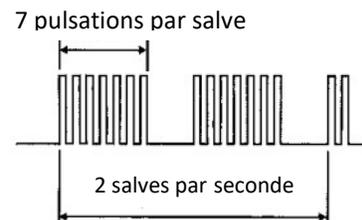
### 3 MODES DE STIMULATION

---

Le bouton de sélection du mode de stimulation est localisé sous le panneau frontal et la sélection doit se faire en appuyant sur le bouton.

#### 3.1 Salves :

Le mode salve donne une salve de 7 pulsations. Deux pulsations sont données par seconde. Des pulsations positives et négatives sont données en continu à une fréquence fixe de 100 Hz. La largeur d'impulsion est ajustable de 50~300  $\mu$ s.



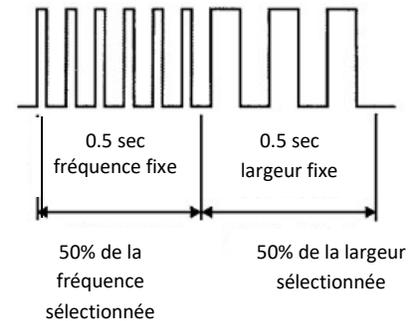
#### 3.2 Normal :

Le mode "normal" produit des pulsations en continu. Les paramètres de stimulation ne sont pas automatiquement interrompu ni variés d'une quelconque façon. Dans ce mode, la fréquence d'impulsion (de 2 à 150 Hz) et la largeur d'impulsion (50~300  $\mu$ s) sont pleinement ajustables. Le mode normal est très versatile parce qu'il peut être utilisé avec une variété de fréquences et de largeurs d'impulsion.



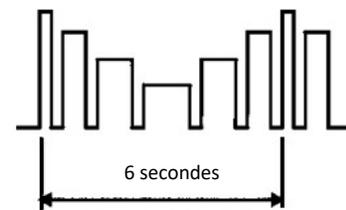
### 3.3 MRW (fréquence et largeur modulées) :

La fréquence et la largeur d'impulsion sont automatiquement variées dans un cycle produisant une sensation plaisante, semblable à un massage. Les nerfs peuvent devenir habitués ou accommodés à un stimuli électrique si utilisé sur une longue période, ce qui exigerait d'augmenter l'intensité de la stimulation pour obtenir le même soulagement. Le mode modulation offre une stimulation électrique différente, prévenant une accoutumance et empêchant de devoir augmenter l'intensité pour bloquer la douleur. Dans ce mode, pendant le premier 0.5 seconde, la largeur est diminuée de 50% par rapport à la valeur de base. Pendant le 0.5 seconde suivant, la fréquence est diminuée de 50% par rapport à sa valeur de base. La durée total de ce cycle est de 1 seconde.



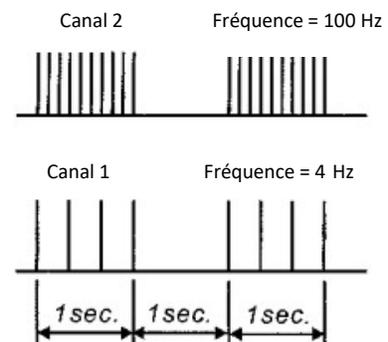
### 3.4 SD (intensité et durée) :

Le mode d'intensité et de durée consiste en une alternance de l'intensité modulée et de la largeur d'impulsion, l'intensité augmentant pendant que la largeur d'impulsion diminue et vice-versa. L'intensité de la stimulation est modulée à 62.5% de la valeur maximale sélectionnée (largeur d'impulsion égale à la valeur sélectionnée). La durée totale de ce cycle est de 6 secondes. La largeur (50~300  $\mu$ s) et la fréquence (de 2 à 150 Hz) d'impulsion sont pleinement ajustables.



### 3.5 Bi-pulsé :

Donne 4 pulsations par seconde sur le canal 1 (la fréquence de pulsation sur le canal 1 est fixe à 4 Hz) tout en donnant 100 pulsations par seconde sur le canal 2 (la fréquence du canal 2 est fixe à 100 Hz). La stimulation est en salve pour 1 seconde et arrêtée pour 1 seconde (l'illustration démontre chaque pulsation comme une ligne verticale). La largeur d'impulsion (50~300  $\mu$ s) est pleinement ajustable.



## 4 INSTRUCTIONS D'UTILISATION

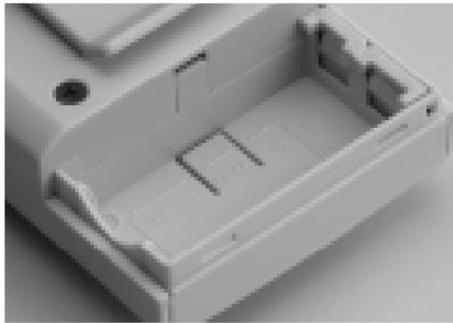
---

Note : Lisez toujours le manuel avant l'utilisation.

### Préparation en vue de l'utilisation

#### 4.1 Vérifiez la batterie

Insérez une batterie neuve ou rechargeable de 9V dans le compartiment à batterie. Assurez-vous d'installer la batterie correctement. La batterie est insérée dans le compartiment qui se trouve derrière l'appareil. **ASSUREZ-VOUS DE FAIRE CORRESPONDRE LES PÔLES POSITIF ET NÉGATIF DE LA BATTERIE AUX INSCRIPTIONS DANS LE COMPARTIMENT À BATTERIE.** Pour retirer le couvercle du compartiment à batterie, appuyez et faites glisser vers le bas.



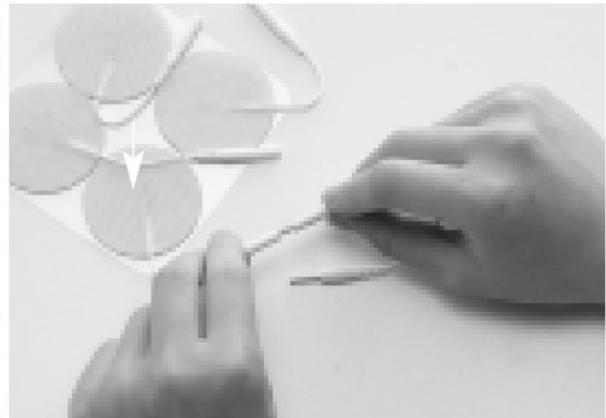
### Branchement du stimulateur

#### 4.2 Brancher les électrodes aux câbles

Insérez le connecteur du câble dans le connecteur de l'électrode (connexion standard 0.08'' femelle). **ASSUREZ-VOUS QUE LE MÉTAL DU CONNECTEUR DU CÂBLE NE SOIT PAS À NU.**

#### Attention :

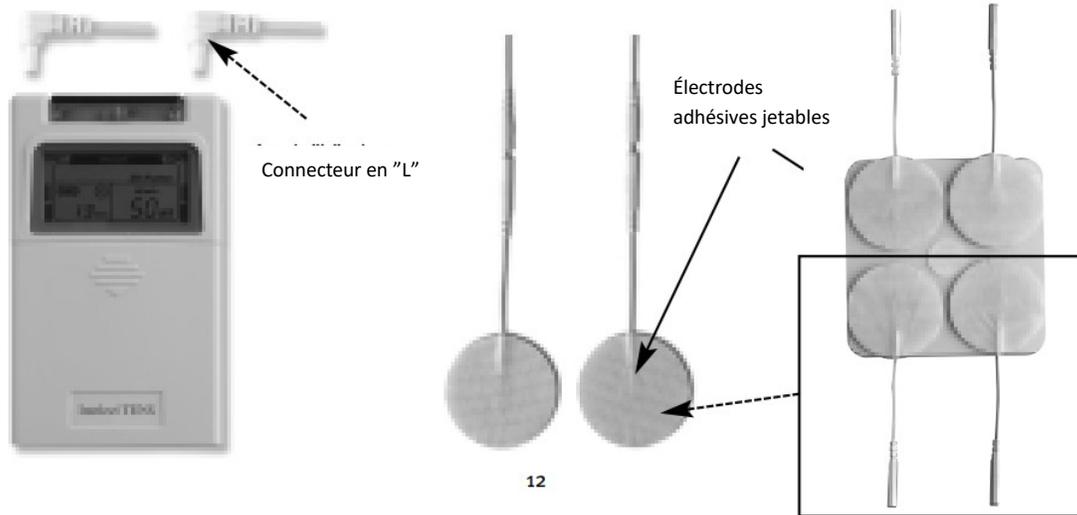
\*Utilisez toujours des électrodes répondant aux critères EN60601-1 et EN60601-2, portant le sceau CE ou qui sont légalement vendues sous la procédure 510(K) aux États-Unis.



#### 4.3 Brancher les câbles à l'appareil

Avant de procéder à cette étape, assurez-vous que l'appareil est éteint. Tenez le câble par la partie isolée du connecteur, insérez le connecteur en "L" dans le réceptacle sur le dessus de l'unité. Assurez-vous que les câbles sont insérés correctement.

L'appareil a 2 réceptacle qui sont contrôlés par les boutons d'intensité des canaux 1 et 2. Vous pouvez choisir de n'utiliser qu'un seul canal avec un câble ou les 2 canaux avec deux câbles. Utiliser les deux canaux donne la possibilité à l'utilisateur de stimuler deux zones simultanément.



#### 4.4 Positionnement des électrodes sur la peau

Appliquez les électrodes directement à l'endroit indiqué par votre professionnel de la santé en suivant les directives sur l'emballage des électrodes. Avant l'application, assurez-vous que la surface où sera appliquée les électrodes est propre et sèche. Assurez-vous que les électrodes soient appliquées fermement et que le contact soit bon. Positionnez les électrodes sur la peau; fizer les correctement, fermement et uniformément.



#### Ajustement des paramètres

#### 4.5 Ajustement du courant

Tournez les boutons d'ajustement de l'intensité des canaux 1 et 2 dans le sens des aiguilles d'une montre, vous entendrez un signal sonore. Avant d'augmenter l'intensité, vous devez ajuster le mode, la fréquence et la largeur d'impulsion.



**Attention :** Si le niveau de stimulation est inconfortable ou devient inconfortable, réduisez le niveau de la stimulation à un niveau confortable et contactez votre professionnel de la santé si le problème persiste.

#### 4.6 Sélection du mode

Appuyez sur le bouton "Mode" pour sélectionner le mode de stimulation recommandé par votre professionnel de la santé. Pour plus de détails sur les formes d'onde et les séquences, référez-vous à la section 3 (Modes de stimulation).



**Attention :** Consultez votre professionnel de la santé pour connaître le mode de stimulation à utiliser.

#### 4.7 Ajustement de la fréquence d'impulsion

La fréquence d'impulsion est ajustable de 2~150 Hz. 2~200 Hz par incrément de 1 Hz et de 20~150 Hz par incrément de 5 Hz.

Appuyez sur le bouton "Set" pour entrer dans le paramètre de sélection de la fréquence d'impulsion et utilisez les boutons ↑ et ↓ pour ajuster la valeur selon les recommandations de votre professionnel de la santé.



#### 4.8 Ajustement de la largeur d'impulsion

La largeur d'impulsion est ajustable de 50~300 µs en incrément de 10 µs.

Appuyez sur le bouton "Set" pour entrer dans le paramètre de sélection de la largeur d'impulsion d'impulsion et utilisez les boutons ↑ et ↓ pour ajuster la valeur selon les recommandations de votre professionnel de la santé.

#### 4.9 Ajustement de la minuterie

La minuterie est ajustable de 5~90 minutes ou en continu, par incrément de 5 minutes.

L'option "Continu" est juste après l'option de 90 minutes. De 5~90 minutes à continu et ensuite à 5 minutes est un cycle.

Pendant les 5 dernières minutes, le symbole d'horloge clignotera à toutes les secondes.



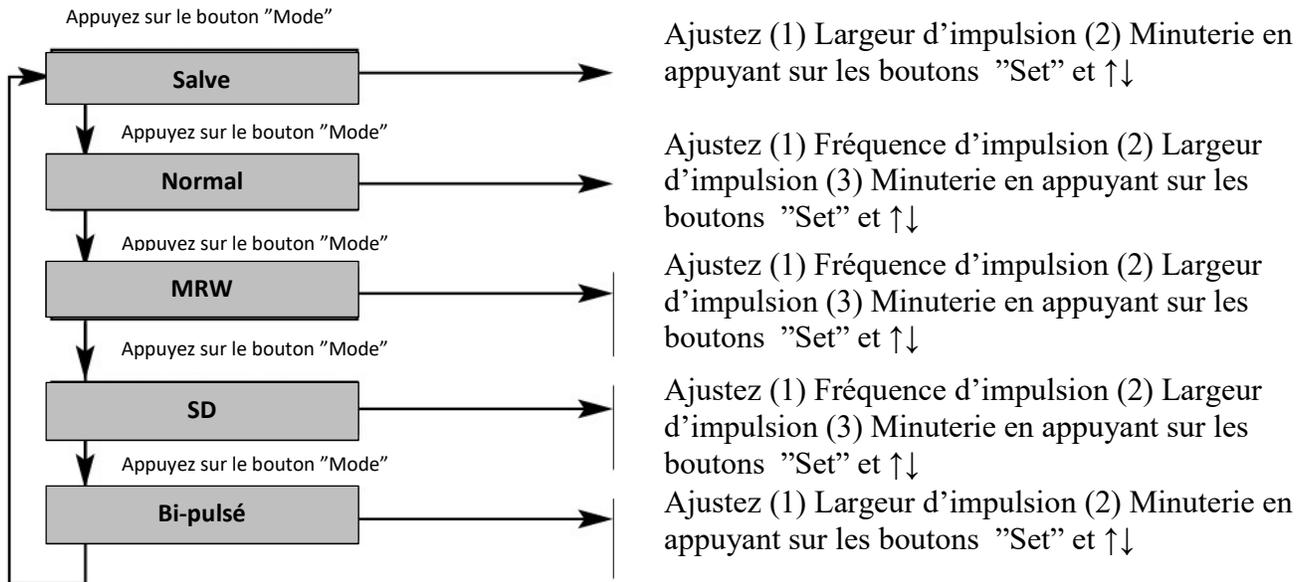
#### 4.10 Ajustement de l'intensité des canaux

Faites tourner le bouton d'intensité des canaux 1 et 2 dans le sens des aiguilles d'une montre.

L'indication du Canal 1 sera sur le côté gauche de l'écran tandis que le canal 2 sera indiqué sur le côté droit tant que l'appareil sera en marche. Tournez délicatement le bouton d'ajustement de l'intensité jusqu'à ce que vous ayez atteint la valeur recommandée par votre professionnel de la santé. Répétez l'opération pour le second canal si les 2 canaux sont utilisés.

**Attention :** Si le niveau de stimulation est inconfortable ou devient inconfortable, réduisez le niveau de la stimulation à un niveau confortable et contactez votre professionnel de la santé si le problème persiste.

## Charte de procédures d'utilisation



### 4.11 Éteindre l'appareil

Tourner les 2 boutons de contrôle de l'intensité dans le sens contraire des aiguilles d'une montre pour éteindre l'appareil. Débranchez ensuite les câbles en les tenant par l'embout isolé des connecteurs et non par le fil. Si le traitement doit être repris rapidement, les électrodes peuvent être laissées sur la peau. Lorsque les électrodes sont retirées, nettoyez la peau avec un savon doux et de l'eau. S'il y a présence d'irritation sur la peau, consultez votre professionnel de la santé.

**Attention :** Lorsque la durée du traitement est terminée, si l'utilisateur n'éteint pas l'appareil, celle-ci continuera d'émettre un signal sonore toutes les 10 secondes tant que le bouton d'ajustement de l'intensité ne sera pas tourné complètement dans le sens contraire des aiguilles d'une montre.

### 4.12 Minuterie patient

La minuterie patient peut mémoriser jusqu'à 60 données de traitement; la durée totale mémorisée est de 999 heures.

Lorsque l'appareil est éteint, vous pouvez commencer à utiliser la minuterie patient. Premièrement, appuyez et maintenez le bouton "Mode" et tournez simultanément le bouton d'ajustement de l'intensité pour engager la minuterie patient.

#### Temps de traitement individuel

Appuyez sur le bouton ↑ ou ↓ pour voir la prochaine donnée de durée de traitement avec le nombre de fois ou la donnée de durée de traitement précédente avec le nombre de fois.



Appuyez sur le bouton "Set" et maintenez-le pour 3 secondes pour effacer la donnée affichée. Une fois que la donnée est effacée, l'appareil émettra un signal sonore.

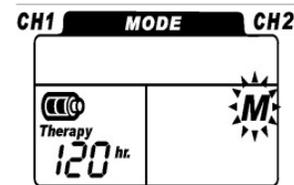


**Note :**

1. Si la durée du traitement est de moins de 1 minute, il ne sera pas enregistré. Par exemple, si la durée de votre traitement est de 10 minutes et 30 secondes, la minuterie patient enregistrera 10 minutes et non 11 minutes.
2. La minuterie patient ne peut enregistrer que 999 minutes pour chaque traitement. Ceci étant dit, si vous continuez à utiliser le stimulateur pour plus de 999 minutes, la durée de traitement enregistrée ne sera que de 999 minutes et la donnée clignotera pour vous aviser que la durée est de plus de 999 minutes.

**Durée de traitement cumulative**

Lorsque vous activez la minuterie patient, appuyez sur le bouton "Mode" pour changer l'enregistrement de durée de traitement individuelle avec le nombre de fois à l'enregistrement cumulative de durée de traitement. Lorsque vous affichez l'enregistrement de durée de traitement cumulatif, il y aura un "M" qui clignotera dans la portion supérieure de la section du milieu à droite.



Appuyez et maintenez les boutons "Mode" et "Set" simultanément pour 3 secondes pour effacer toutes les données, incluant les données de traitement individuel et les données de traitement cumulatives.

*\*La minuterie patient gardera les données même lorsque la batterie ne sera plus chargée.  
Pour effacer toutes les données, appuyez et maintenez le bouton "Set" ou les boutons "Mode" et "Set".*

**Entretien et maintien**

**4.13 Portabilité**

Votre appareil est portatif et peut être fixé à une ceinture, une poche de chemise, un soutien-gorge ou tout autre vêtement.



**4.14 Indicateur de batterie faible**

Lorsque l'indicateur de batterie faible clignote, la batterie devrait être remplacée avec une neuve aussi rapidement que possible. Toutefois, le stimulateur continuera de fonctionner pour plusieurs heures encore.



**4.15 Batterie**

Pour remplacer la batterie, retirer le couvercle du compartiment batterie et retirez la batterie. Remplacez-la avec une pile, neuve ou rechargeable, de 9V. Assurez-vous que la batterie est insérée correctement.



#### 4.16 Entretien des électrodes

Pour éviter une irritation cutanée et vous assurer un bon contact avec la peau, nettoyez les électrodes au carbone avec de l'eau et un savon doux fréquemment. Ces électrodes doivent être complètement sèches avant l'utilisation.



*\*Si vous utilisez des électrodes adhésives jetables, ne tenez pas compte de cette procédure.*

*\*Utilisez toujours des électrodes répondant aux critères EN60601-1 et EN60601-2, portant le sceau CE ou qui sont légalement vendues sous la procédure 510(K) aux États-Unis.*

#### 4.17 Entretien des câbles

Nettoyez les câbles en les essuyant avec une guénille humide. Les enrober légèrement de talc réduira l'emêlement et prolongera leur durée de vie.

### 5 Manipulation et rangement

Gardez cet appareil dans l'étui de rangement et gardez-le à la température de la pièce.

### 6 SPÉCIFICATIONS

Canal	Canaux double, isolés entre les canaux
Intensité de pulsation	0~80mA = 0~40V, ajustable (pour une charge de 500Ω)
Fréquence d'impulsion (Hz)	2~150
Largeur d'impulsion (μs)	50~300
Forme d'onde	Carrée asymétrique biphasée pulsée
Minuterie (mins)	5~90 minutes ou continu
Modes de stimulation	Salve, normal, MRW, SD et bi-pulsé
Alimentation électrique	Batterie carrée 9V DC
Taille (D x W x H)	0.9 x 2.3 x 4.0" 24 x 59 x 101mm)
Poids (incluant la batterie)	4.4 oz (124g)
Standard de sécurité	EN EN60601-1, EN EN60601-1-2, IEC60601-2-10
Utilisation – plage de température ambiante	50~90°F (10~35°C)
Utilisation – plage d'humidité ambiante	20~90% HR
Rangement et transport – plage de température	32~158°F (0~70°C)
Rangement et transport – plage d'humidité	20~90% HR

*\*Toutes les valeurs ont une tolérance de ±10%*

#### Description des modes de stimulation

Mode	Salve	Continu	MRW	SD	Bi-Pulsé
Fréquence	Fixe à 100 HZ	2~150 Hz	2~150 Hz	2~150 Hz	Canal 1 : fixe à 4 Hz Canal 2 : fixe à 100 Hz
Largeur	50~300μs	50~300μs	50~300μs	50~300μs	50~300μs
Durée de cycle	0.5 sec.	Constant	1 sec.	6 sec.	2 sec.
Charge à 500Ω					

*\*Toutes les valeurs ont une tolérance de ±10%*

## 7 ACCESSOIRES

Électrodes adhésives jetables	4 unités
Batterie 9V	1 unité
Câbles	2 unités
Manuel d'utilisation	1 unité

## 8 DÉPANNAGE

Si votre appareil semble ne pas fonctionner correctement, référez-vous à la charte ci-bas pour déterminer la cause. Si aucune de ces mesures ne corrigent votre problème, l'unité pourrait avoir besoin de réparation.

L'écran LCD allume mais l'appareil ne fonctionne pas correctement.	L'indicateur de batterie faible clignote. 	L'écran LCD n'allume pas du tout.
<ol style="list-style-type: none"><li>1- Vérifiez tous les paramètres. Est-ce que les valeurs sélectionnées sont celles prescrites par votre professionnel de la santé?</li><li>2- Est-ce que vos électrodes sont positionnées correctement?</li><li>3- Vérifiez les câbles. Assurez-vous que les connecteurs soient bien branchés.</li><li>4- Remplacez vos câbles par de nouveaux pour vous assurez que le problème ne provienne pas des câbles.</li></ol>	<ol style="list-style-type: none"><li>1- Remplacez la batterie avec une neuve.</li></ol>	<ol style="list-style-type: none"><li>1- Remplacez la batterie avec une neuve.</li></ol>

## 9 GARANTIE

\*Appareil : 1 an (12 mois) suivant la date d'achat par le consommateur.

\*Accessoires (câbles, électrodes, étui de transport et clip) : 90 jours suivant la date d'achat par le consommateur.

Pour obtenir du service du Groupe Chattanooga ou de l'un de leur distributeur sous cette garantie, une demande écrite doit être faite pendant la période de garantie au Groupe Chattanooga ou à son distributeur.

Le groupe Chattanooga ne peut être tenu responsable de tout incident et de tout dommage pouvant en résulter. Certains États ne permettent pas d'exclusion ou de limitation d'incident et de tout dommage, la limitation énoncée ci-haut pourrait ne pas s'appliquer à vous.



**CHATTANOOGA**  
**GROUP** A DIVISION OF  
encore  
MEDICAL

4717 Adams Road  
Hixson, TN 37343 U.S.A.  
1-800-592-7329 U.S.A.  
1-800-361-6661 CANADA  
+1-423-870-7200 Outside U.S.A.  
+1-423-870-2046 Outside U.S.A. FAX  
[www.chattgroup.com](http://www.chattgroup.com)

**CE**  
**0413**

**77393A**

2003 Encore Medical